

Adio Querida

Chant juif séfaraïde

Couplet

Soprano ou Ténor
Alto ou Basse

Tu ma - dre cuan - do te pa - rio Y te qui - to al mun - do Co - ra -
Va, bu - sca - te o - tro a - mor A - har - va o - tras puer - tas A -

Y te qui - to al mun - do Co - ra -
A - har - va o - tras puer - tas A -

6
S/T
A/B

con - e - lla no te dio Pa - ra a - mar se - gun - do Co - ra - con - e - lla no te
spe - ra o - tro a - dor Que pa - ra mi sos muer - ta A - spe - ra o - tro a -

con - e - lla no te dio Pa - ra a - mar se - gun - do Co - ra - con - e - lla no te
spe - ra o - tro ar - dor Que pa - ra mi sos muer - ta A - spe - ra o - tro a -

Refrain

11
S
A
T
Hommes
B

dio Pa - ra a - mar se - gun - do A - di - o A - di - o Que -
dor Que pa - ra mi sos muer - ta

dio Pa - ra a - mar se - gun - do
dor Que pa - ra mi sos muer - ta

A - di - o A - di - o Que -

17
S
A
T
B

ri - da Noque - ro la vi - da Me l'a - mar - ga - tes tu A - tu

ri - da Noque - ro la vi - da Me l'a - mar - ga - tes tu A - tu

ADIO QUERIDA

Chant de séparation ladino, diaspora juive-espagnole : "Adieu, mon amour".

TRADUCTION :

*Quand ta mère ta porté et quelle t'a mis au monde
Elle ne t'a pas donné de cœur
Pour aimer une deuxième fois*

*Adieux,
Adieux celui que j'ai aimé
Je ne veux plus vivre
Cette vie que tu m'as rendue trop amère*

*Je vais chercher un autre amour
Frapper à d'autres portes
Chercher d'autres espoirs
Car pour moi ils sont morts*